



גאווערנאר קעטי האקול

אויף תיכף ארויסצוגעבן: 2/7/2022

גאווערנער האקול אנאנסירט דאס אננעמען פון פערטא ריקא'ס קאָויד-19 VACU ID פּאַס דורך דער עקסעלסיאָר פּאַס פּלאַטפארמע פאר ביזנעס איינטריט אין ניו יארק סטעיט

ווייזט צוגעפאסטקייט צווישן דער סטעיט'ס עקסעלסיאָר פּאַס סקענער פראגראם און פערטא ריקא'ס VACU ID פּאַס און עקסעלסיאָר פּאַס פלוס און פערטא ריקא'ס CESCO דיגיטאלע פעסטשטעלער פראגראם

אלס א זיכערע, דיגיטאלע וואקסינאציע רעקארד, וועט עקסעלסיאָר פּאַס פלוס אריינרעכענען ניו יארקער בוסטער / צוגעגעבענע דאזע, עקספירירט נישט, און קען איבערגעניצט ווערן אינדרויסן פון ניו יארק סטעיט, אריינגערעכנט פערטא ריקא

ניו יארקער ווערן געמוטיגט אפצונעמען זייער 'עקסעלסיאָר פּאַס פלוס' [דא](#); עלטערן און אויפציער קענען אפנעמען און האלטן פאסן פאר קינדער

ארגאניזאציעס און ביזנעסער איבערן גאנצן לאנד קענען דאונלאד'ען דעם אומזיסטן 'עקסעלסיאָר פּאַס' סקענער עפ [דא](#)

גאווערנער קעטי האקול האט היינט געמאלדן אז דיגיטאלע קאָויד-19 וואקסינאציע קרעדענשעלס ארויסגעגעבן פון פערטא ריקא וועלן איצט אנגענומען ווערן דורך דעם סטעיט'ס 'עקסעלסיאָר פּאַס' סקענער פראגראם. ענליך צו דעם וועט דער סטעיט'ס עקסעלסיאָר פּאַס פלוס אנגענומען ווערן דורך פערטא ריקא'ס CESCO דיגיטאלע פעסטשטעלער פראגראם. דאס מיינט אז פולשטענדיג וואקסינירטע פערטא-ריקאנער קענען ניצן זייערע צוגעפאסטע וואקסינאציע קרעדענשעלס פאר ביזנעס איינטריט סיי אין ניו יארק סטעיט און סיי אין פערטא ריקא. לויט די לעצטע צענזוס דאטע וואוינען אין איבער א מיליאן מענטשן וועלכע אידענטיפיצירן זיך אלס פערטא-ריקאנע וועלכע וואוינען אין ניו יארק סטעיט. די לעצטע אנטוויקלונג אין דער פארברייטערנדע אננעמען און גרייכונג פון עקסעלסיאָר פּאַס איז נאך א ביישפיל פון ניו יארק סטעיט'ס נאענטע צוזאמארבעט מיט פערטא ריקא און אנטשלאסנקייט צו ניו יארקער פון פערטא-ריקאנע אפשטאם.

"ניו יארק שטאלצירט זיך צו ארבעטן אינאיינעם מיט אונזערע צוזאמארבעטער אין פערטא ריקא צו פארזיכערן צוגעפאסטקייט לענגאויס אונזערע קאָויד-19 וואקסין פאס סיסטעמען," **האט גאווערנער האקול געזאגט.** "דער וויכטיגער צוזאמארבעט וועט פארשנעלערן דער דעם אנגייענדן אומקער פון זיכערע רייזע, מסחר, און עקאנאמישע אנטוויקלונג אקטיוויטעט. אזוי ווי ניו יארק סטעיט איז ווייטער פון די פירנדע סטעיטס אין דער אנטוויקלונג און אינאוואציע פון דעם עקסעלסיאָר פּאַס פּלאַטפארמע, ארבעטן מיר אויך מיט צוזאמארבעטער לענגאויס די פאראייניגטע שטאטן ווי אויך איבער צו פארברייטערן דער באניץ פון זיכערע וואקסינאציע קרעדענשעלס. דאס איז געווארן א ווירקליך ניצבארע מיטל פאר ניו יארקער פאמיליעס, ארבעטער און רייזנדע — עס אפעקטירט ווירקליך אויפ'ן טאג-טעגליכן לעבן."

ניו יארק סטעיט איז געווען דער ערשט-אין-לאנד איינצופירן א קאָויד-19 קרעדענשעל סיסטעם, און האט זינט דאן געארבעט מיט צוזאמארבעטער לענגאויס די פאראייניגטע שטאטן און ארום צו שטיצן דער אנטוויקלונג און איינפירונג פון צוגעפאסטע וואקסינאציע פאסן — באקרעפטִיגנדיג נאך מער מענטשן אין און אינדרויסן פון ניו יארק צו האבן צוטריט צו א צוטריטליכע, פרוואטקייט-אפהיטנדע דיגיטאלע וואקסינאציע רעקארד. ווי [געמאלד](#) דורך גאווערנער האקול אום אקטאבער 5, איז ניו יארק סטעיט'ס 'עקסעלסיאָר פּאַס' סקענער פראגראם געווארן אפדעיט'עט צו ערמעגליכן פעסטצושטעלן פון אנדערע פּאַסן וועלכע טרעפן צו די סטעיט'ס [סטאנדארטן פון ארויסגעבן](#). די סטאנדארטן רעכענען אריין די באדייט פון פולשטענדיג וואקסינירט באזירט אויף פעדעראלע און סטעיט קאָויד-19 פובליק געזונטהייט אנווייזונגען, וועלכע רעכנט אריין סיי CDC און סיי WHO באשטעטיגטע קאָויד-19 וואקסינען, וועלכס ערמעגליכט פאר ביזנעסער אנצונעמען מער קליענטן וועלכע קומען פון אויסער ניו יארק. נאכפאלגנדיג דער היינטיגער אנאנסמענט, וועט דאס ארייננעמען די סמארט העלט קארדס ארויסגעגעבן פון פערטא ריקא, ווי אויך קאנאדע, קאליפארניע, קאלאראדא, האַוואַי, לואיזיאנע, ווירדזשיניע, וואשינגטאן, קאנעקטיקוט, וואשינגטאן-די-סי, אילינא, מערילענד, מעסעטשוסעטס, ניו דזשערזי, ראד-איילענד און יוטא.

הויפט אינאוואציע און אינפארמאציע אפיציר פון פערטא ריקא ענריקע וואלקערס-נין האט געזאגט, "אונזער אדמיניסטראציע איז באוואוסטזיניג איבערן פאקט אז ניו יארק איז א דעסטינאציע באזוכט דורך טויזנטער מענטשן וועלכע פארן פון פערטא ריקא צו זען פאמיליע מיטגלידער, ווי אויך פאר ביזנעס צוועקן. צו פארשנעלערן דעם פראצעס פון ווייזן באווייז פון וואקסינאציע קעגן קאָויד-19 ביים אנקומען, האבן מיר אויסגעארבעט א צוזאמארבעט וואס וועט ערמעגליכן פאר ניו יארק'ס אננעמען VACU ID, די דיגיטאלע וואקסינאציע קרעדענשעל אונטערנעמונג ארויסגעגעבן דורך פערטא ריקא'ס רעגירונג. ביידע אויטאריטעטן האבן צוזאמענגעשטעלט באמיואנגען, וויסנשאפט, און טעכנאלאגישע פארשריטן זינט דעם ערשטן טאג, וועלכס איז ווידער נאך א ביישפיל איבער די באציאונגען און צוזאמארבעט צווישן אונזערע אדמיניסטראציעס. מיר זענען קאנפידענט אז דער אונטערנעמונג וועט פארגרינגערן דאס פרייע באוועגונג צווישן ביידע יוריסדיקציעס פון די פאראייניגטע שטאטן."

סטעיט בודזשעט דירעקטאר ראבערט עף. מוכיקא האט געזאגט, "עקסעלסיאָר פּאַס און די צוזאמארבעטשאפטן וואס ניו יארק סטעיט האט איינגעפירט זענען די יסוד פון די זיכערע און אפגעהיטענע אומקער פון טוריזם, ביזנעס רייזן, און מסחר — הויפט עקאנאמישע טרייבער פאר'ן סטעיט. די היינטיגע מעלדונג בויט אויף דעם, איבערהויפט פאר ניו יארקער און פערטא-ריקאנע וועלכע פארן, ארבעטן, און האבן פאמיליע צווישן די צוויי דעסטינאציעס. מיר דאנקען פערטא ריקא פאר זייער צוזאמארבעט אין דעם באמיואנג און דער מולטי-געביטליכע גרופע וועלכע ארבעט לענגאויס ניו יארק סטעיט צו כסדר אינאוויין אויף דעם מיטל דירעקט צו שטיצן אונזערע בירגער"

סטעיט העלט קאמיסיאנערין דר. מערי טי. באסעט האט געזאגט, "דער עקסעלסיאָר פּאַס פלאטפארמע באקרעפטִיגט ניו יארקער צו זיין מער אין קאנטראל פון זייער געזונטהייט אינפארמאציע ווי סיי ווען אין דער פארגאנגענהייט, מיט דירעקטע צוטריט צו זייערע קאָויד-19 אימוניזאציע סטאטוס. די אומזיסטע פלאטפארמע און סקענער פראגראם, צו באקומען אין מערערע שפראכן, זענען געווארן א וויכטיגע מיטל פון דעם סטעיט'ס פאנדעמיע אפרוף ביי יעדע פאזע — דירעקט שטיצנדיג פובליק געזונטהייט פּאַליסי און מאסנאמען. דאס זיין צוגעפאסט מיט פערטא ריקא פארברייטערט אויף דער באניץ — און איך דאנק גאווערנער האקול פאר איר פירערשאפט, אונזערע צוזאמארבעטער אין פערטא ריקא, און די צוזאמארבעט וואס קומט פאר איבערן סטעיט דאס צו ערמעגליכן."

דער סטעיט'ס וואקסינאציע באווייז אדער מאסקירונג פאדערונגען בלייבן אין קראפט פאר אלע אינדרויסנדיגע פובליק ערטער, וואס מאכט דעם עקסעלסיאָר פּאַס סקענער פראגראם א וויכטיגער

שטאנדטייל פון דעם סטעיט'ס ווידערעפענונג ארבעט. ביז היינט זענען געמאכט געווארן איבער 198,000 דאונלאדס פון דעם 'עקסעלסיאָר פּאַס' סקענער פראגראם — וואס ווייזט אויף דאס איינגלידערן איבער טויזנטער ניו יארקער ביזנעסער, וועלכע ניצן ווייטער 'עקסעלסיאָר פּאַס' אויף צו קענען גרינג און גלאטיג פעסטשטעלן א מענטש'ס וואקסינאציע סטאטוס. אזוי ווי די סטעיט זעצט פאר ווייטער צו פארברייטערן די 'עקסעלסיאָר פּאַס' לייזונג ארכיטעקטור צו טרעפן צו די נייע געברויכן פון ניו יארקער און ביזנעסער, ווערט מער שטיצע אנגעבאטן פאר אנדערע סטעיטס און קערפערשאפטן צו פארשנעלערן די אנטוויקלונג פון אינטעראפעריליכע לייזונגען. אום אקטאבער 27 האט גאווערנער האקול [אַנאַנסירט](#) אז עס אזי צו באקומען דעם [ניו יארק סטעיט עקסעלסיאָר פּאַס בלופרינט](#) — דער לאנד'ס ערשטע פרעזימוואורק צו העלפן אנדערע סטעיטס און רעגירונגען אין אויסארבעטן דיגיטאלע געזונטהייט קרעדענשעלס, באזירט אויפ'ן 'עקסעלסיאָר פּאַס' פלאטפארמע.

ביז היינט זענען העכער 9.6 מיליאן פאסן, אריינגערעכנט איבער 2.8 מיליאן 'עקסעלסיאָר פּאַס פלוס', ארויסגעגעבן געווארן. ניו יארקער ווערן געמוטיגט אפצונעמען זייער עקסעלסיאָר וואקסינאציע פּאַס פלוס פאר א פּאַס אפציע וואס אנטהאלט זייער בויסטער אדער צוגעלייגטע דאזע און קען געניצט ווערן אין פערטא ריקא ווי אויך אין אנדערע ערטער וואו סמארט העלט קארדס ווערן אנגענומען. אלס א זיכערע קאָפּיע פון א יחיד'ס וואקסינאציע רעקארד, טוט אן עקסעלסיאָר פּאַס פלוס נישט עקספירירן. ניו יארקער עלטערן און אויפציער קענען אפנעמען און האלטן אן עקסעלסיאָר פּאַס פלוס פאר זייערע קינדער. בארעכטיגטע ניו יארקער קענען אפנעמען זייער עקסעלסיאָר פּאַס פלוס [דא](#).

ארגאניזאציעס און ביזנעסער קענען אויסגעפונען מער איבער דעם 'עקסעלסיאָר פּאַס' [סקענער עפ](#) — אומזיסט פאר סיי וועלכע ביזנעס איבער'ן לאנד און צו באקומען אין איבער צען שפראכן — און ניו יארק סטעיט'ס 'צוטרויליכע ארויסגעבער' פרעזימוואורק [דא](#).

צו דאונלאד'ען ניו יארק סטעיט'ס 'עקסעלסיאָר פּאַס' בלופרינט, באזוכט דעם לינק [דא](#).

###

נאך נייעס קען מען באקומען ביי www.governor.ny.gov
ניו יארק סטעיט | עקזעקיוטיוו טשעימבער | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[זיר אויסשרייבן](#)